



## Consejo de Seguridad

Distr. general  
19 de febrero de 2021  
Español  
Original: inglés

---

### Carta de fecha 16 de febrero de 2021 dirigida a la Presidencia del Consejo de Seguridad por el Secretario General

Tengo el honor de transmitir adjunta una nota verbal de la Misión Permanente de Francia ante las Naciones Unidas, de fecha 12 de febrero de 2021 (véase el anexo), a la que se adjunta un informe sobre las actividades de las fuerzas armadas francesas en la República Centroafricana para apoyar a la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana durante el período comprendido entre el 1 de octubre de 2020 y el 1 de febrero de 2021.

Le agradecería que señalara la presente carta y su anexo a la atención de los miembros del Consejo de Seguridad.

*(Firmado)* António **Guterres**



## Anexo

[Original: francés]

La Misión Permanente de Francia ante las Naciones Unidas saluda atentamente a la Oficina del Secretario General en la Secretaría de las Naciones Unidas y tiene el honor de comunicar la siguiente información.

De conformidad con los párrafos 52 y 54 de la resolución [2552 \(2020\)](#), Francia presenta a la Secretaría el informe adjunto sobre las actividades realizadas del 1 de octubre de 2020 al 1 de febrero de 2021 por las fuerzas francesas en apoyo de la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana (véase el apéndice).

La Misión Permanente de Francia ante las Naciones Unidas agradecería al Secretario General que tuviera a bien señalar el informe a la atención de los miembros del Consejo de Seguridad.

## Apéndice

### **Informe sobre el apoyo operacional prestado por las fuerzas francesas a la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana en el período comprendido entre el 1 de octubre de 2020 y el 1 de febrero de 2021**

#### **Referencias**

- Resolución [2552 \(2020\)](#) del Consejo de Seguridad, de 12 de noviembre de 2020 (párr. 52)
- Acuerdo entre el Gobierno de la República Francesa y las Naciones Unidas relativo a la prestación a título reembolsable de bienes y servicios en apoyo de las operaciones de la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana (MINUSCA) en la República Centroafricana, de 24 de julio de 2014
- Acuerdo técnico entre las Naciones Unidas y el Ministro de Defensa de la República Francesa relativo al apoyo operacional de las fuerzas francesas a la MINUSCA, de 3 de octubre de 2014

Francia cuenta con nueve efectivos, ocho oficiales y un suboficial, desplegados en el Estado Mayor de la MINUSCA, entre ellos el Jefe de Estado Mayor, el General de Brigada Renaud Sénétaire. Cuatro gendarmes están desplegados actualmente en la policía de las Naciones Unidas, dos suboficiales y dos oficiales, entre ellos el Jefe de la policía de las Naciones Unidas en la MINUSCA, el General de División Pascal Champion. Por otra parte, directamente o mediante la repercusión de sus actividades, las fuerzas francesas siguen contribuyendo a la eficacia de la MINUSCA.

#### **1. Apoyo a las operaciones**

##### *Apoyo directo*

En virtud de lo dispuesto en el párrafo 52 de la resolución [2552 \(2020\)](#), de 12 de noviembre de 2020, Francia está autorizada a utilizar “todos los medios para prestar apoyo operacional a los elementos de la MINUSCA cuando sean objeto de amenaza grave”. Los aviones de combate franceses estacionados en la franja sahelosahariana pueden prestar un apoyo aéreo puntual a la MINUSCA. La coordinación entre el asesor de operaciones aéreas del destacamento de apoyo operacional en la República Centroafricana y el Oficial Jefe de Operaciones Aéreas (francés) de la MINUSCA es particularmente importante y necesaria para esas intervenciones, a fin de correr riesgos mínimos (en relación con la seguridad de los vuelos y la organización de misiones de búsqueda y salvamento (rescate de miembros del personal)).

Por otra parte, conviene realizar ejercicios de instrucción conjuntos en materia de apoyo aéreo próximo con los controladores aéreos tácticos del contingente portugués de la MINUSCA para asegurarse de que las dos unidades sean capaces de trabajar juntas. Los dos ejercicios que tuvieron lugar en 2020 permitieron realizar misiones especialmente eficaces en diciembre de 2020 y enero de 2021.

A petición del Presidente Touadéra y de acuerdo con la MINUSCA, se llevaron a cabo dos misiones de apoyo desde la zona en que se desarrollaba la operación Barján, los días 23 de diciembre de 2020 y 9 de enero de 2021 respectivamente.

Estas dos misiones permitieron asegurar muchos despliegues de la MINUSCA.

De forma más general, el dispositivo que asocia al destacamento de apoyo operacional en la República Centroafricana, los elementos franceses en el Gabón y la operación Barján permite la rápida intervención de las fuerzas francesas en apoyo de la MINUSCA cuando sea necesario.

#### *Acciones concurrentes*

Además, el asesor de operaciones aéreas y los controladores aéreos aportan a la MINUSCA sus conocimientos en materia de aeronáutica sobre cuestiones sustantivas concretas, en particular en relación con el futuro empleo de drones de clase I en Bangui.

## **2. Apoyo a la formación/alianza militar operacional/formación del batallón gabonés**

No obstante la crisis sanitaria provocada por la enfermedad por el coronavirus de 2019, la alianza militar operacional en África Central reanudó sus actividades en septiembre de 2020 y sigue contribuyendo a largo plazo a la formación de las unidades desplegadas por Burundi, el Camerún y el Gabón.

El batallón gabonés 7, por ejemplo, recibió instrucción impartida en Libreville por los elementos franceses destacados en el Gabón, durante 10 semanas, de septiembre a diciembre de 2020, antes de desplegarse en la República Centroafricana en febrero de 2021.

Además, en 2021 se prevé realizar acciones concretas dirigidas a los cuarteles generales tácticos de los batallones del Camerún y Burundi.

## **3. Apoyo logístico**

#### *Apoyo relacionado con las municiones*

De conformidad con el protocolo firmado por Francia y las Naciones Unidas, el destacamento de apoyo operacional en la República Centroafricana ha puesto a disposición de la Misión un área de almacenamiento de municiones, así como ocho contenedores de 20 pies y tres extintores de polvo para fuegos de clase ABC, y hace que se sieguen las hierbas altas.

#### *Envío-transporte-tránsito*

Durante el período sobre el que se informa, el destacamento de apoyo operacional en la República Centroafricana ha gestionado el transporte de miembros del personal y el envío de flete al batallón gabonés de la MINUSCA, según se detalla a continuación:

	<i>Efectivos</i>	<i>Flete (en kg)</i>
Entrada	25	5 851
Salida	20	5 676

#### *Prevención y gestión de riesgos en las operaciones*

- Apoyo antincendios: el destacamento de apoyo operacional en la República Centroafricana ha puesto 15 extintores a disposición de la fuerza de reacción rápida de Portugal.
- Campaña de lucha contra los vectores: realizada cada tres meses, dirigida por el destacamento de apoyo operacional en la República Centroafricana para la fuerza de reacción rápida de Portugal.

**4. Asuntos varios**

El destacamento de apoyo operacional en la República Centroafricana comparte el control del campamento francés de M'poko con entidades de la MINUSCA y de la Misión de Formación Militar de la Unión Europea. Se está elaborando un reglamento interno de servicios común a las distintas fuerzas.

---